https://p.ssrq-sds-fds.ch/SSRQ-ZH-NF_I_1_3-71-1

71. Ordnung der Stadt Zürich für den Fleischverkauf sowie Einsetzung von Fleischschätzern

1500 April 2 - 4

Regest: Bürgermeister, Kleiner und Grosser Rat der Stadt Zürich setzen Johannes Leemann, Felix Wingartner und Erhard Meier als Fleischschätzer ein. Ferner erlassen sie Bestimmungen für das Schätzen sowie den Verkauf des Fleischs von Widdern, Lämmern, Schafen, Rindern, Kühen, Kälbern, jungen Ziegen, Ziegenböcken, Schweinen sowie von Wildbret durch die Metzger auf dem städtischen Fleischmarkt (Metzg). Die Preise für die verschiedenen Fleischsorten werden jeweils für den Zeitraum vor und nach dem Bartholomäustag (24. August) festgelegt und richten sich nach der Beurteilung der Qualität durch die Fleischschätzer. Weitere Bestimmungen werden getroffen hinsichtlich Verkaufszeiten der Metzger, Feiertagsregelungen, Abwägen des Fleischs, Mitarbeit der Söhne im väterlichen Betrieb, Verkauf von Fleisch für Hochzeiten sowie nach Baden und andere Orte ausserhalb Zürichs. Die Metzger und Söhne und Knechte haben die Einhaltung dieser Ordnung durch ihren Eid zu beschwören, bei Verstössen können ein zweiwöchiges Berufsverbot sowie schärfere Strafen verhängt werden. Zusatz von späterer Hand: Zwischenzeitliche Anpassung der Preise angesichts der Teuerung.

Kommentar: Die Ordnung für den Fleischverkauf, auch Fleischrodel genannt, wurde alljährlich erneuert, wobei jeweils einzelne Bestimmungen hinzugefügt, gestrichen oder angepasst wurden (für die überlieferten Exemplare vgl. StAZH A 77.6 sowie StAZH B III 305). Die Stadt Winterthur übernahm eine frühere Fassung für ihre Metzger (SSRQ ZH NF I/2/1, Nr. 270). Mit der Erneuerung des Rodels ging jeweils gleichzeitig auch die Einsetzung der drei Fleischschätzer durch den Rat einher, wobei diese laut einem Beschluss des Jahres 1426 nicht aus den Reihen der Metzger stammen durften (Zürcher Stadtbücher, Bd. 2/2, S. 380, Nr. 205).

Die Metzg, wo sich die Verkaufsstände (Fleischbänke) der Metzger befanden und der Verkauf ihrer Produkte stattfand, war spätestens seit 1312 in unmittelbarer Nachbarschaft zu Rathaus, Richthaus, Haus zum Schneggen sowie zur Brotlaube verortet. Der im Jahr 1420 ausgeführte Neubau blieb, mit verschiedenen baulichen Anpassungen, bis zu seinem Abbruch im Jahr 1863 bestehen. Durch eine schmale Gasse von der Metzg getrennt befand sich über der Limmat das Schlachthaus. Der Rat verpachtete die im Besitz der Stadt befindliche Metzg um einen jährlichen Zins von 100 Pfund an die Metzgerzunft und legte neben den Fleischpreisen auch die Anzahl der Verkaufsstände fest (QZZG, Bd. 1, Nr. 82). Bestanden zunächst 33 Fleischbänke, erfolgte im Jahr 1541 eine Erweiterung um fünf zusätzliche Bänke (StAZH A 77.3, Nr. 30). Im Obergeschoss der Metzg befand sich bis 1469 das Stadtgericht, ab dem späten 16. Jahrhundert tagte das Ehegericht an diesem Ort.

Für die Handwerksordnung der Metzger vgl. SSRQ ZH NF I/1/3, Nr. 3; zur teuerungsbedingten Anpassung der Fleischpreise im 16. Jahrhundert SSRQ ZH NF I/1/3, Nr. 142; allgemein zu Metzgerhandwerk und Fleischverkauf Girardet 1994; zur Geschichte des Gebäudes der Metzg vgl. KdS ZH NA I, 35 S. 361-366.

^aFleisch rodell anno etc xv^{to}

Johanns Leman, m Felix Wingarter, Erhart Meyer sind fleisch schetzer worden. b c/ [S. 2]

d-Uff dorrnnstag vor sannct Bartholomens tag des obgeschribnen jars etc [20.8.1500], haben unnser herren burgermeister und rät, ouch die zweyhundert, der groß rätt, der statt Zürich den metzgerrnn uff ir bitt und in ansechen diser löiffen mit der türe des vichs nächgelässen und zügegeben, das die fleischschetzer rindfleisch das best, so veisd und ein ußbund ist, umb nün pfennig schetzen

15

mogen, doch das sy das annder, so nit ein ußbund ist, umb viij, vij oder vj abschetzen söllen.

Desglich das sy gůt zytkůgen, so noch nit kalberrt haben, die veisd und ein ußbund sind, umb viij \(\frac{1}{3} \) schetzen mogen, doch das sy das annder, so nit ein ußbund ist, umb vij, vj oder v abschetzen söllen.

Ouch das sy das best wydrin fleisch, so ein ußbund ist, umb viiij ⅓ schetzen mogen und das annder abschetzen, ye nåch dem und es ist.

Und das es suß umb annder fleisch bliben sol näch innhalt des rodels. -d/[S. 3]

Uff sambstag vor dem suntag judica anno etc xv^{to} [4.4.1500] haben unnser herren burgermeister, rätt und die zweyhundert, der größ rät der statt Zurich, angesechen und geordnet, das fleisch zu schetzen, als hienäch geschriben stät, bis an derselben unnser herren wideruffen.

Am ersten, das dehein metzger uff einen tag mer dann eynerlei fleischs veil haben sol, welicherley das sig, und das ouch all metzger das bi dem pfund ußwegen und nit bi dem ougenmeß verkouffen söllen; desglich, das am sambstag und anndern heilgen äbennden, so es nit gewonnlich ist, am morgen zů verkouffen anvachen, howen, wågen und verkouffen, als bald die glogg zwölfi geschlagen hat; und das geben, wie inen das von den schåtzern je geschetzt, als hernach geschriben wirdt und wie inen die gemeinschafft vergonnen ist, dåbi blibt es die zit. Doch so söllen die gemeinder das fleisch am nagel teilen und nit annders verkouffen und besunder sol kein metzger dem anderen keinerley vleyschs, das er nider gestochen oder dargehöwen hat, zů kouffen geben oder einem anndern zůverkouffen zůleggen, sunder ein jeder, das er nydergestochen hat, selbs veil haben.

Und als ettlich metzger iren sunen, so by inen unverteilt und in ir kost sind, die zunfft ernuwert und dann die bi inen uff ir benncken metzgen und veil haben lassen, dadurch ettlich gevard unnderstannden, also das zu ziten uff einem tag von inen zweyerley fleischs samentlich därgeleit wirt, sölichs zuverkommen ist angesechen und geordnet, das hinfür keiner für sich selbs metzgen oder veil haben sol, dann der sin eigen kost und huß röiche hat.

Item wideri fleisch, das ein ußbund ist, ein pfund umb viij \S bis uff Bartholomey [24. August] und demnäch, was ußbundig ist, ein pfund umb viij \S und was nit ußbundig ist, söllen die schetzer jetz und dann abschetzen, es sige umb vij, vj oder funff, je näch dem es ist. / [S. 4]

Item was rechter suglamber und ein ußbund ist ein pfund umb viiij & bis uff Bartholomei, als vorstät, und därnäch umb viij &. Und was nit ußbundig ist, söllen die schetzer abschetzen umb viij, vij, vij oder je näch dem und es ist.

Item owen und ramchen, die gut sind, ein pfund umb vj & bis uff Bartholomei und was aber nit ußbundig ist, sollen die schetzer gewallt haben, das zů

schetz^een umb v oder iiij und sy bedunckt, das es wert sige, und darnach ein pfund umb v \(\mathbf{y} \) das g\(\mathbf{u} \) ist und demnach jeglichs als die schetzer bedunckt.

Und mit sunderheit söllen die metzger das owen und ramchen vleisch besunder und nit unnder dem widerin vleisch, das fur den ußbund geschetzt ist, noch uff einen tag veil haben, damit mengklich wüsse, was er kouffe und nit eins unnder das annder gemischt werde.

Item rindfleisch, das ein ußbund ist, ein pfund umb viiij & oder zwey pfund umb xvij &, was aber nit ußbundig ist, då sollen die schetzer das abschetzen umb g vij, vj, v oder iiij, je nach dem und es ist.

Item rindfleisch, so k \mathring{u} rtzlich geheilet ist, das best zwey pfund umb xj ϑ und darnach jegclichs als es wert ist.

Item ungeheilet stierin fleisch, das best ein pfund umb v3 und söllen die schetzer das abschetzen, je näch dem und es ist. / [S. 5]

Item zittkůgy fleisch, das noch nit kalbart håt, h und ein ußbund ist, ein pfund umb viij \S oder ij pfund umb xvⁱ \S . Was aber nit ußbundig ist, das söllen die schetzer abschetzen umb $^{j-}$ vij, v $^{-j}$, v oder iiij, je als es ist.

Item kugy fleisch, das nit mer denn zwey oder dru mål kalbart hat und ein ußbund ist, ein pfund umb vj & oder zwey pfund umb xj & und was nit ußbundig ist, söllen die schetzer abschetzen umb v oder iiij, je nach dem und es ist.

Item kalbfleisch, das ein ußbund ist, ein pfund umb vij \S oder zwey pfund umb xiij \S , als dann die schetzer bedunckt und därnach jegclichs als es wert ist und von den schetzern geschetzt wirdt. Und söllen die griel hinfür sundrig verkoufft und bi der gewicht hingeben werden und namlich ein pfund allweg in der bestimmung und umb den pfennig als das kalb, davon es kommen, geschetzt ist und nit türer noch annders dann bi der gewicht, sy mögent aber das pfund wol nächer geben^k.

Item gitzin fleisch, das ein ußbund ist, ein pfund umb viiij \(\frac{1}{3} \) und was nit ußbundig ist, söllen die schetzer abschetzen umb viij, vij oder vj, je näch dem und es ist. Und söllen die höptli und grieli nit därtzu wägen, dann die sunders verkouffen und geben ein höptli nit durer dann umb viij \(\frac{1}{3} \) und ein griely nit durer dann umb x \(\frac{1}{3} \).

Item heilbockis vleisch, das ein ußpund ist, ¹ zwey pfund umb xj ¾ und söllen die schetzer das annder abschetzen umb v oder vier, je näch dem und es ist.

Ungeheilet böckisfleisch ein pfund umb iiij \(\). / [S. 6]

Ouch so söllen die metzger das kalbfleisch, desglich wideris, låmmeris und gitzis, das gestochen wirt oder gemetzget werden sol, nitt sammenthafft unnder der hut, sunder by der gewicht verkouffen, wie inen je geschetzt wirt, und das darumb nieman versagen. Ob aber jemans ein kalb, lamb, gitzi oder deßglich lebendig gen Baden zůverschencken oder lebenndig zůbehallten kouffen welte, das mögen die metzger einem wol also zů kouffen geben, doch was hie gestochen und gemetzget wirt, söllen sy bi dem pfund verkouffen, als obståt. Sy söl-

len ouch nichts stechen noch uffhenncken, dann das sy angennds und ån verzüg darleggen und verkouffen wellen und nit sölichs zwen oder dry tag hanngen lässen. ^{m-}Und bsonders so sol ⁿ och kein metzger kein kalb, weder tods noch lebendigs, anderst dann bi der gwicht, wie dz je geschätzt wirt, verkofen und niemans zü müten im utz daruff zegeben. ^{o-m}

Item bergis schwinisfleisch ein pfund umb viij \(\frac{1}{3} \). Und was die swartten h\(\dag{a} \)t, ein pfund umb viiij \(\frac{1}{3} \).

Item heilgaltzis ein pfund umb viij &.

Es sol ouch kein metzger weder lösis noch vinnis fleisch veil haben noch verkouffen in unnser statt noch in unnsern gerichten und gebieten.

Item ein pfund swinniner wursten umb $x \, \%$ und sol man in das gebråt nichts tun, dann das därin gehört. Si söllen ouch die wurst bi dem pfund niemmans versagen, welicher der begert und an sy ervordert, diewil sy das gebråt uff den benncken vor inen habent und nit die wirt ald jemant anndern, das sy inen das vor zukouffent geben zewort habint.

Item die metzger söllent das höptfleisch, die kröß und die griel besunders und än das fleisch verkouffen und nit, so man von inen kouffen welle, das sy dann einem zů můtten, ein hopt, ein kröß oder ein griel dartzů zenemmen. Si söllen ouch dem, so das fleisch koufft, das wågen $^{\rm p}$ und was die wåg git, sol er bezalen. Und $^{\rm q-}$ ob jeman mit der gwicht argwenig funden wirt, als och min herren daruff acht haben wellen, der sol zů bůs verfallen sin j $^{\rm cq. r}$ / $^{\rm ls. 7}$

Item si söllen ouch kein vleisch an den winden noch an anndern ennden spallten noch höwen, ee das es von den schetzern geschetzt und wie ein jegclichs geschetzt wirdt, also söllen si das geben und nit dürer verkouffen. Doch ist den metzgern hierinn gonnen und erlöpt worden, ob jeman an ein hochtzit in den herbst oder gon Baden ald an anndre ennd vfleisch [!] notturfftig, ee das geschetzt were, das sy den lüten das geben mögen, doch mit dem unnderscheid, wie das fleisch oder derglichen, so sy jemannds gebent, darnäch geschetzt wirdt, so vil söllen si darumb von denen si das geben haben, ouch nemen und nit mer. Als dann, so fleisch gebresten wil und die metzger noch schnidennt, solich vleisch söllen si geben, wie inen vor deßglichen geschetzt ist und nit annders.

Item welicher metzger me dann ein rind uffhennckt, wie imm die geschetzt werdent, also sol er eins näch dem anndern darhowen. Und weliches er also darhowt, dasselb sol er ouch ganntz verkouffen und davor der andern keins spallten nach darhowen und eins unnder das annder keins wegs [m]^sischen noch verkouffen.

Wo ouch zwen metzger mit einanndern uffhenngkent und das beid verkouffen wöllennt, das die beid das ouch sunderlich verkouffen und kein annder fleisch darunnder zůverkouffen vermischen und ouch das vorhin an dem nagel teilen söllen, als obstät.

Es sol ouch niemman dehein gesaltzes und tiges schwinisfleisch nit verkouffen, dann das zů der zit, da es getödt ward, schön und gůt gewesen ist, und der, so das verkoufft, sölichs wol wüsse. Dartzů söllen die, so von den metzgern dartzů geordnet werdennt, sölich fleisch ouch besechen, ee es zerschnitten werde, das es kofmanns gůt und nit vinnig sye.

Es sol ouch kein metzger in der Metzg dhein gesaltzen rindfleisch, kågin noch kein annder fleisch nit verkouffenn. / [S. 8]

Es söllen ouch die metzger noch annderlut fürer dehein tachsen, hasen noch annder wildbret uff den pfrägen nit kouffen in unnser statt noch in unnsern gerichten und^t gepieten, aber ußwenndig unnser gerichten und gepieten mögen sy wol wildpråt, das frisch und gut ist, kouffen und sol an dem Vischmerckt und nit in der Metzg verkoufft werden, dä es ouch von alltem har verkoufft ist.

Die metzger söllent ouch fürbaßhin kein wurst von rinderinem noch küginnem blüt machen.

Sy sollen ouch kein leberrn weder spissen noch sunst verkouffen, sy sye dann voran durch die meister von den metzgern dartzů verordnet geschöwet und für gerecht und güt geben.

Item die metzger söllen ouch die schluchbraten än schlegel machen und die geben eins pfennigs turer dann das fleisch geschetz ist, davon si kommen, und nit höcher, ouch die also bi dem pfund ußwägen und niemmanns darumb versagen.

Item die metzger söllen ouch von ir zunfft erber lut dartzu geben und ordnen, die das vich, so inn die Metzg getriben wirt, das argwennig ist, lebendig und todt, ordenlich und wol besechnit und was des mercks nit wirdig ist, es sige lebendig oder tod, dasselb bi iren eiden heissen hintun und besorgen, das es in unnser statt noch in unnsern gerichten noch gebieten niemanns zükouffen geben werde.

Und als den metzgern nachgelassen ist, das sy nåch der bettgloggen¹ nider stechen und uff henngken mögen, söllen si doch das nit absniden, spallten noch verkouffen, es sye dann vor besechen, das es des merckts wirdig sye und von den schetzerrnn geschetzt worden. / [S. 9]

Item die metzger, ir sun und knecht, so dann zů bannck stånd, sőllent gelert eid sweren zů got und den heilgen, welicher, es sigen meister oder knecht^u, der vorgeschribnen stůcken deheins überseche und nit hielte, die den fleischschetzern darumb zeleyden und welicher also geleidet wirt, das der bi sinem eyd viertzechen tag die nechsten ungemetzget bliben und gar nichts durch sich selbs, sine dienst noch nieman annders metzgen sol. Ob aber einer vleisch durer gebe, denn es imm geschåtzt were oder annder mercklich schulden, schedlich

geverd bruchte, so behallten mine herren inen vor, dieselben höcher züstraffen, je nach gelegenheit der sach.

Welicher meister in dem jar ein nuwen knecht dinget, derselb knecht sol nutzit uberal metzgen, ee das er solichen eid vor den fleisch schetzern ouch swere.

Und ob die metzger unnder inen dehein benn, uffsåtz oder ordnung gemacht hetten, die sollen hin, tod und ab sin und sy die nit haben und ouch furbaßhin dehein bånn, uffsåtz oder ordnung machen, in keinen weg, än eins burgermeisters und rats wüssen, willen und erlöben bi den eiden, so sy unnsern herren v getän hannd und solichem allem wellen min herren näch gän und sol dis also bestän, so lanng minen herren das gefellig und åben ist.

Wir haben ouch den metzgern dismals nachgelassen, das si nit gezwungen söllen werden am osteräbennt und die vierzechen tag darnäch rindfleisch oder wideri fleisch zu metzgen, die so es nit gehaben mögen. Weliche aber das haben, die söllen es die zit als zu anndrer ouch haben und metzgen und besunder das die, so es der zit zu metzgen haben oder metzgen wellen, durch kein bwänn, ordnung oder ansechen der metzger noch sust niemanns daran geirrt oder verhindert werden söllen, damit die statt mit gütem vleysch versechen werden möge.

Unnser herren wellen ouch die fleischschetzer by diser ordnung handthaben und schirmmen. / [S. 10]

Unnser herren burgermeister und råt der statt Zurich haben dem allmechtigen got zů lob und gemeiner statt zů eren angesechen und geordnet, das hinfur uff die vier hochzittlichen vest, namlich wienechten [25. Dezember], osterrnn, pfingsten und aller heiligen tag [1. November], ouch uff die vier hochzit unnser lieben frowen, namlich die lietmiß imm hornung [2. Februar], der verkundung imm mertzen [25. März], der himelfart im ougsten [15. August] und der gepurt im ersten herpst manot [8. September], desglich uff die zwölffbottentag [15. Juli], all gemeinlich und sunderlich, dartzu uff annder gebannen virtag, die sigylen haben und y deren äbent by in bann gebotten werden zuvasten, die metzger nit stechen, niderslachen oder metzgen, sunder das am äbent thun und veil haben, wie dann das am sambstag gepflegen wirt, es were dann, das solicher firtag einer uff den sambstag viele, so mögent si nit desterinder nach mittemtag metzgen wie suß. Und welicher däwider tåte oder deren keins uberseche, der sol, so offt es beschicht, ein halb march silber an gnad gemeiner statt zu buß verfallen sin. Doch spiß, wurst und desglichen mögen si veil haben und verkouffen, wie bishar geprucht ist.

Actum dorrnnstag vor dem suntag judica anno domini xv^{to} [2.4.1500].

Aufzeichnung: StAZH A 77.6, Nr. 23; 3 Doppelblätter; Papier, 22.0 × 30.0 cm.

Nachweis: QZZG, Bd. 1, Nr. 145.

- ^a Hinzufügung oberhalb der Zeile von späterer Hand: 1500.
- b Hinzufügung unterhalb der Zeile von späterer Hand: M Werder, m Rudolf Binder, m Tünger sind fleischschätzer anno etc ij.
- ^c Hinzufügung unterhalb der Zeile von späterer Hand: Suntgöwmari Suntgöw.
- ^d Streichung von späterer Hand.
- ^e Korrektur überschrieben, ersetzt Streichung mit Textverlust.
- f Hinzufügung unterhalb der Zeile von späterer Hand: Es söllen ouch die metzger den meren und feisde vom widerinen fleisch nit also schniden, als bisher gebrucht ist, sunder dz am fleisch verkoffen.
- ^g Hinzufügung am linken Rand von späterer Hand: viij.
- h Hinzufügung oberhalb der Zeile von späterer Hand: och feisd.
- i Korrektur oberhalb der Zeile, ersetzt: xiij.
- ^j Hinzufügung oberhalb der Zeile.
- ^k Streichung: underlon och söliche andere kofften, der sol zů bůs verfallen sin.
- ¹ Hinzufügung oberhalb der Zeile von späterer Hand: ein pfund umb vj & oder.
- ^m Hinzufügung unterhalb der Zeile von späterer Hand.
- ⁿ Streichung: unser herren.
- Hinzufügung am unteren Rand von späterer Hand mit Einfügungszeichen: Und wer och ein metzger zu mutteti, dz er im uf dz fleisch oder griel mer geltz geben welt ald im geben, [Hinzufügung oberhalb der Zeile: dann die schatzung ist,] darumb dz er im dest e ald besser fleisch gebe, der selb sol och, er sig wer er well, zu bus verfallen sin i & v ß.
- P Hinzufügung am linken Rand von späterer Hand mit Einfügungszeichen: und biderben luten felle gwicht und dz gen, so einer kofft.
- ^q Korrektur von späterer Hand unterhalb der Zeile, ersetzt: was in der kuttel Metzg bißhar veil gehept ist, das sol man aber darinn veil haben und nit inn der grossen Metzg.
- ^r *Hinzufügung unterhalb der Zeile von späterer Hand:* Was och bishar in der kuttelmetzg feil gehept ist, dz sol man aber darin feil haben und nit in der grosen Metzg.
- s Beschädigung durch Tintenklecks, sinngemäss ergänzt.
- t Korrektur oberhalb der Zeile, ersetzt: noch.
- ^u Korrigiert aus: kneckt.
- v Streichung: darumb.
- w Korrigiert aus: k.
- x Streichung: vly.
- y Streichung: dem.
- Der erwähnte Glockenschlag ertönte um neun Uhr abends, vgl. StAZH A 81.1, Nr. 6 sowie Casanova 2007, S. 185 und Sutter 2001, S. 181.

5

10

15

30